

Distr.  
GENERAL

CERD/SP/56  
15 November 1995  
ARABIC  
Original: ENGLISH

## الاتفاقية الدولية للقضاء على جميع أشكال التمييز العنصري



اجتماع الدول الأطراف

الاجتماع السادس عشر

نيويورك، ١٦ كانون الثاني/يناير ١٩٩٦

البند ٧ من جدول الأعمال المؤقت

### مسائل أخرى

رسالة من رئيس لجنة القضاء على التمييز العنصري الى  
رئيس الاجتماع السادس عشر للدول الأطراف

### مذكرة من الأمين العام

يحيل الأمين العام طيه الى الاجتماع السادس عشر للدول الأطراف الرسالة المشار اليها أعلاه.

رسالة من رئيس لجنة القضاء على التمييز العنصري الى  
رئيس الاجتماع السادس عشر للدول الأطراف  
(كانون الثاني/يناير ١٩٩٦)

السيد الزميل،

تأمل لجنة القضاء على التمييز العنصري أن تحيط الاجتماع السادس عشر للدول الأطراف في الاتفاقية الدولية للقضاء على جميع أشكال التمييز العنصري بما يلي:

١٠ قرار الجمعية العامة ١٧٨/٤٩ الذي يحث في الفقرة ٦ منه "الدول الأطراف على القيام، على سبيل الأولوية، في اجتماعاتها المقررة القادمة، بالنظر في مسألة الدول الأطراف التي دأبت على عدم الوفاء بالتزاماتها بتقديم التقارير؛"

٢٠ قرار لجنة حقوق الإنسان ٩٢/١٩٩٥ الذي يحث في الفقرتين ٧ و ٩ منه الدول الأطراف على القيام في اجتماعاتها بتحديد الطرق الكفيلة بتحسين إجراءات تقديم التقارير والتصدي لقضية الدول الأطراف التي تستمر في عدم الوفاء بالتزاماتها بتقديم التقارير؛

٣٠ تقرير الاجتماع الخامس للأشخاص الذين يرأسون الهيئات المنشأة بموجب صكوك حقوق الإنسان (A/49/537)، وبوجه خاص الفقرة ١٧ منه المتعلقة بالتقارير المتأخرة والتقارير التي لم تقدم. حيث "يحثون الدول الأطراف في معاهدات حقوق الإنسان على تناول هذه المسألة في اجتماعاتها العادية. ولا يجوز لهذه الاجتماعات أن تكون مكرسة على نحو قصري لانتخابات أعضاء الهيئات المنشأة بموجب صكوك حقوق الإنسان، بل ينبغي لها أن تنظر في المشاكل العامة المتصلة بتنفيذ المعاهدات".

وقد ترغب الدول الأطراف في أن تقوم في اجتماعها السادس عشر، بالنظر في السبل والوسائل التي قد تمكنها من مساندة اللجنة في الوفاء بولايتها، بما في ذلك (أ) مساعدة وتشجيع الدول الأطراف على التصديق على التعديلات التي أدخلت على المادة ٨(٦) من الاتفاقية والتي اعتمدت في الاجتماع الرابع عشر للدول الأطراف؛ (ب) تشجيع الدول الأطراف على الوفاء بالتزاماتها بتقديم التقارير وبالتزاماتها المالية؛ (ج) التحقق فيما إذا كان من الأسهل لبعض الدول أن تبتعث ممثلاً عنها لتقديم تقرير دوري إذا حوّل للجنة أن تعقد دورة عرضية في مقر الأمم المتحدة بدلاً من جنيف.

المخلص،

(التوقيع) إيفان غارافالوف  
رئيس  
لجنة القضاء على  
التمييز العنصري